# Interpreting Skill Development

St. Catherine University
CATIE Center
Graduation to Certification

---

These assessments are from Module 2 in the Graduation to Certification Program's CASLI Performance Exam Prep for Deaf Interpreters Series.

## Identifying a Challenging Pattern:

The one challenging pattern I will focus my skill development work on is: _____.
This pattern is prevalent during:

- Interpreting: DeafBlind/Close Vision ☐
- Interpreting: Sight Translation ☐
- Interpreting: Visual/Gestural Communication ☐
- Interpreting: Paralinguistic Features ☐
- Interpreting: Audience Interpreting ☐

## Setting Up an Intervention:

The intervention I will develop to address this one challenge will be:

_____
(briefly describe the activity).

I will work on this activity _____ times per week for approximately _____ minutes at a time.
The resources/materials I will need to complete this activity will be:

I anticipate, by working this amount of time, that I will successfully address the challenge and be ready for the CASLI Performance Exam for Deaf Interpreters by: _____ (goal date for Exam).

In approximately _____ days, I will perform a check-in to determine my progress and success.

## Measuring Success:

***If my activity has been successful, I will:***

Continue to work on the activity for _____ days, _____ times per week for _____ minutes at a time until _____ (date) when I'll check for progress.

OR

Start a new activity to address the challenge of: _____.

The intervention I will develop to address this one challenge will be:

_____
(briefly describe the activity).

If you need to set up a new activity follow the same process as before.

I will work on this activity _____ times per week for approximately _____ minutes at a time.
The resources/materials I will need to complete this activity will be:

I anticipate, by working this amount of time, that I will successfully address the challenge and be ready for the CASLI Performance Exam for Deaf Interpreters by: _____ (goal date for Exam).

In approximately _____ days, I will perform a check-in to determine my progress and success.

***If my original activity was not successful, I will:***

Revise it and continue with the revision by doing (explain how the activity will be revised):

AND

Work on the activity for _____ days, _____ times per week for _____ minutes at a time until _____ (date) when I'll check for progress.

I anticipate, by working this amount of time, that I will successfully address the challenge and be ready for the CASLI Performance Exam for Deaf Interpreters by: _____ (goal date for Exam).

In approximately _____ days, I will perform a check-in to determine my progress and success.